

Sag C-77/05

Det Forenede Kongerige Storbritannien og Nordirland mod Rådet for Den Europæiske Union

»Forordning (EF) nr. 2007/2004 — oprettelse af et europæisk agentur for forvaltning af det operative samarbejde ved EU-medlemsstaternes ydre grænser — gyldighed«

Forslag til afgørelse fra generaladvokat V. Trstenjak fremsat den 10. juli 2007 I - 11462

Domstolens dom (Store Afdeling) af 18. december 2007 I - 11501

Sammendrag af dom

1. *Den Europæiske Union — politisamarbejde og retligt samarbejde i kriminalsager — protokollen om integration af Schengenreglerne — artikel 5, stk. 1, andet afsnit — anvendelsesområde*
(*Protokollen om integration af Schengenreglerne i Den Europæiske Union, art. 4 og art. 5, stk. 1, andet afsnit*)

2. *Visum, asyl, indvandring — passage af medlemsstaternes ydre grænser — fælles regler for standarder og procedurer for kontrol*

(Protokollen om integration af Schengenreglerne i Den Europæiske Union, art. 5, stk. 1, første afsnit; Rådets forordning nr. 2007/2004, betragtning 1, 2 og 3, samt art. 1, stk. 1, og art. 2, stk. 2)

1. Artikel 5, stk. 1, andet afsnit, i protokollen om integration af Schengenreglerne i Den Europæiske Union skal fortolkes således, at den kun kan finde anvendelse på forslag og initiativer til udbygning af et område under Schengenreglerne, som Det Forenede Kongerige og/eller Irland har fået tilladelse til at deltage i i henhold til samme protokols artikel 4.

(jf. præmis 68)

Forordning nr. 2007/2004 om oprettelse af et europæisk agentur for forvaltning af det operative samarbejde ved EU-medlemsstaternes ydre grænser, som både har til formål og opgave at forbedre kontrollen, skal således anses for at udgøre en foranstaltning til udbygning af nævnte regler. Dels fremgår det nemlig af de tre første betragtninger til forordningen og af dens artikel 1, stk. 1 og 2, at den har til formål at forbedre den integrerede forvaltning af de ydre grænser samt fremme og effektivisere anvendelsen af de fælles regler for standarder og procedurer for kontrol ved de ydre grænser. Dels har det agentur, som er oprettet ved forordningen, til opgave, som det fremgår af forordningens betragtning 3 og artikel 2, at samordne det operative samarbejde mellem medlemsstaterne hvad angår forvaltning af de ydre grænser, bistå medlemsstaterne med uddannelse af nationale grænsevagter og yde medlemsstaterne — i situationer, hvor dette er krævet — en øget teknisk og operativ bistand ved de ydre grænser.

2. Personkontrollen ved medlemsstaternes ydre grænser, og følgelig den effektive gennemførelse af fælles regler for standarder og procedurer for denne kontrol, skal anses for at udgøre forhold, som henhører under Schengenreglerne i henhold til artikel 5, stk. 1, første afsnit, i protokollen om integration af Schengenreglerne i Den Europæiske Union.

De fælles regler, som forordning nr. 2007/2004 henviser til, og som skal

anvendes inden for rammerne af den integrerede forvaltning af de ydre grænser, er fastsat i Den Fælles Håndbog, der er vedtaget af Schengen-eksekutivkomitéen, som er nedsat ved konventionen om gennemførelse af Schengenaftalen (gennemførelseskonventionen), der er udarbejdet med henblik på gennemførelse af bestemmelserne i kapitel II, som har overskriften »Passage af de ydre

grænser«, i gennemførelseskonventionens afsnit II, og som udgør en del af Schengenreglerne, jf. Schengenprotokolens artikel 1.

(jf. præmis 79-82, 84 og 85)